**Michael Hanke: Die Herren des Werders, Danzig 1619**

Entziffert von Matthias Marx, 2021

**Zugdam**

Version 01/2023

scan 96=Seite 51/61 rechts:

"Zuchedam

Wir Bruder Heinrich Cullmaer Hohmeister des  
Ordens der Brüder des Spitals Sanct Mariens  
des deutschen haußes von Jerusalem mit Rath  
und willen der gebieter, Verleihen und geben  
unserem getrewen Kale Heiner(?) und den Inwoh=  
nern des dorffes Zum Zuchedam Vierzigk huben  
daselbst binnen der grenzen, alß sie Zue beweiß  
sein von unseren Brüdern erblich und ewiglich  
Zuebesizen, Zue Cullmischem Rechte, derselbigen  
Vierzigk huben, sol Kale Heine der vorgenandte  
und seine rechten Erben Vier Huben erblich und  
ewiglich Zu dem Schulzen Ambte freij haben  
und besizen, und darzu den dritten  
Pfennigk, was vor Buße des gerichts gesoldt  
außgenommen straßen Gerichte, das wier un=  
serer Herrschaft besonders behalten, und vor der  
anderen Sechs und dreissigk Huben, sollen uns  
die Besizer von einer ijeglichen huben geben  
und Zinsen dreij marckh ohne einen vierdung ge=  
wonlicher minz, alle Jar auff des Obersten  
Tagk, auch so wollen wier, das die Bisezer dem  
Pfarherr Zur Osterwiekh von dem sie die heili=  
gen Sacramenta empfangen, von einer ijeg=  
lichen huben freij und unfreij geben Jerlich  
einen scheffel Rokken, und einen scheffel  
habern Zur Wessekows, auf den selbigen

Randbemerkung auf dieser Seite oben links:

Zuchdam hatt 40 hufen, Darinen hat der Schulze 4 freij, dero jede 36 hufen Zinset je ... 3 .... Jerlich ... einen vierdung

scan 97=Seite 52/62 links:  
Tagk auch sollen sie dem Bischoff sein  
Recht thun gleich ander huben daßelb=  
e so auf dem Werder. Zu einer ewigen  
bestetigung der dinge, hengen wier unser  
eingesegel an den brieff, der gegeben  
ist Zur Marienburgk in der JarZahl un=  
sers Herrn Tausendt dreijhundert und  
drei und fünffzigk (1353) an unser frawen  
tage Krautewich. Das sein geZeuge die  
Ersahmen Manne unser Lieben Brüder  
in Gott herr Winrich von Kniprode  
Großkompthor, herr Ludewigk franz  
Wolckinberg Oberster Trappier und  
andere Ersame leutte.

scan 98=Seite 52/62 rechts:

Zuchedam

hatt XXXVI (36) hueben ijgliche Zinset IIJ marc ohne I ... mit der Schönenwieße

Summa IC marc 2 ... und IIIJ Skott.

Item 3 Kretschmer ijgliche Zinset 2 marc

Item haben Sie Vier huben Zur Schönewieße ijegliche Zinßet 3 ... Summa 3 marc

Item haben Sie V hueben Zum Kriewerkohl davon Zinsen Sie Acht 1/2 marc.

Summa uberall ... marc ... und 4 1/2 Skott.

scan 99=Seite 53/63 links:

Daß Dorff Zuchedam hatt 40 Huben   
16 Nachbarn sollen nach huben   
Zahl 10 Gerdtner haben. Es seint   
ihrer aber an der Zahl 17 undt ge-  
horen Zur Osterwicke   
in die Kirche.

1592 24. May Hanß Randt ein Erbe mit 2 Hueben 15 morgen

1592 Hanß Gylaw 2 Hueben 15 morgen

1592 George Knake 2 Huben 15 morgen

1592 Jacob Schwarn 3 Hueben 5 morgen - Hat Zwo   
Gerdtnerheuser unter einem Dache  
Balzer Haselaw

1592 Georgen Rode Schulze 3 Hueben 10 morgen Hatt Zwo  
Gerdtner Häußer

1592 Paul Stange 2 Hueben 20 Morgen

1592 Michel Knake Schulze 3 Hueben

1592 Peter Schlichtingk 2 Hueben 10 morg. hat 2 Gerdtner  
heußer unter einem Dach  
Hans Heine

1592 Jacob Bardt 2 Hueben 15 morgen - hatt ein Gerdtner   
Hauß  
Alexander Schumacher

1592 Gregor Bardt 2 Hueben 15 morgen - Hatt ein Gerdtner  
hauß

1592 Jacob Markebraut (?) 1 Huebe 15 morgen - Hatt Zwo  
Gerdtner Heuser

1592 Gregor Klauß 2 Hueben 15 morgen

1592 Andreas Sulte 3 Hueben 15 morgen  
 Hanß Bahrendt

1592 Jacob Sproß (?) 2 Hueben

1592 Andreas Schlichtingk Krüger 1 Huebe 15 morgen

1592 Jacob Haselow 2 Hueben hatt Zwo Gerdtner wohnung  
unter einem Dache  
Bartholomes Sulte

scan 103=Seite 55/65 links:

**Daß Dorff hatt Zwo Krüge undt Zwo Hakenbuedenn**

1592 Andreas Schlichtingk hatt einen Krugk sambt der  
Hakenbuede  
und Mittersambte den Krugk sambt der Hakenbuede und von seinem Erbe 5 morgen Landes erblich Zuebesizen in BeZahlung gegeben.

1592 Andreas Thiele der Schmidt ist Anno 1602 tempore pestis   
sambt dem Weibe gestorben die helffte seiner verlassenschafft ist jure caduco an einem Erbaren Raht verfallen, seiner frawen freundschafft  
mit wegen der andern helffte darauß entschieden. Ein Erb. Raht hatt den Krugk und Hakenwerk in das Gerdtner haus geleget und ist mit der freiheit dem Prediger Zur Osterwicke P. Georgio Schönfelde vor  
500 ... verkaufft und das geldt durch L. Melchior Schuman in die Kemerey geliefert worden. Nach des  
Predigers Jar hatt seine Wittwe Sara genannt den Paul Stange so kegenüber wohnet getrawet  
Welches Schwester den Greger Bardt genommen, dem Paul Stange vor seiner frawen Vater Eigene Gerdtners

1592 Peter Putterbrodt hatt seinen eigenen Gardten ist auß   
Peter Schlichtinges Hueffschlagen

1592 Anna Doberkensche mit ihrem Manne undt ihrer Tochter   
haben ihren eigenen Garten, Soll böse und  
lose Volck sein

1592 Georgen Bardt hatt sein eigen Gardten hauß bei ihm   
wohnet ein Peter Zaun

1592 Georgen Krüger hatt Zwo Gerdten heußer unter einem  
Dache ist von Jacob Mackbrangen (?)  
Huefschlage ge...

scan 105=Seite 56/66 rechts:

**Daß Dorff hatt Zweij Schultzen**

1592 Paul Bardt Schulze – juravit  
 Georgen Rach Schulze - jur.

1592 Michel Knake Schulze - juravit

scan 106=Seite 57/67 links:

**Das Dorff hatt vier Rahtleute**

1592 24. May Peter Schlichtingk ) Geschworen  
Andreas Sulte )  
Andreas Schlichtingk )  
Hanß Girlawe )

1597 20.Juny Jacob Haselaw - juravit "